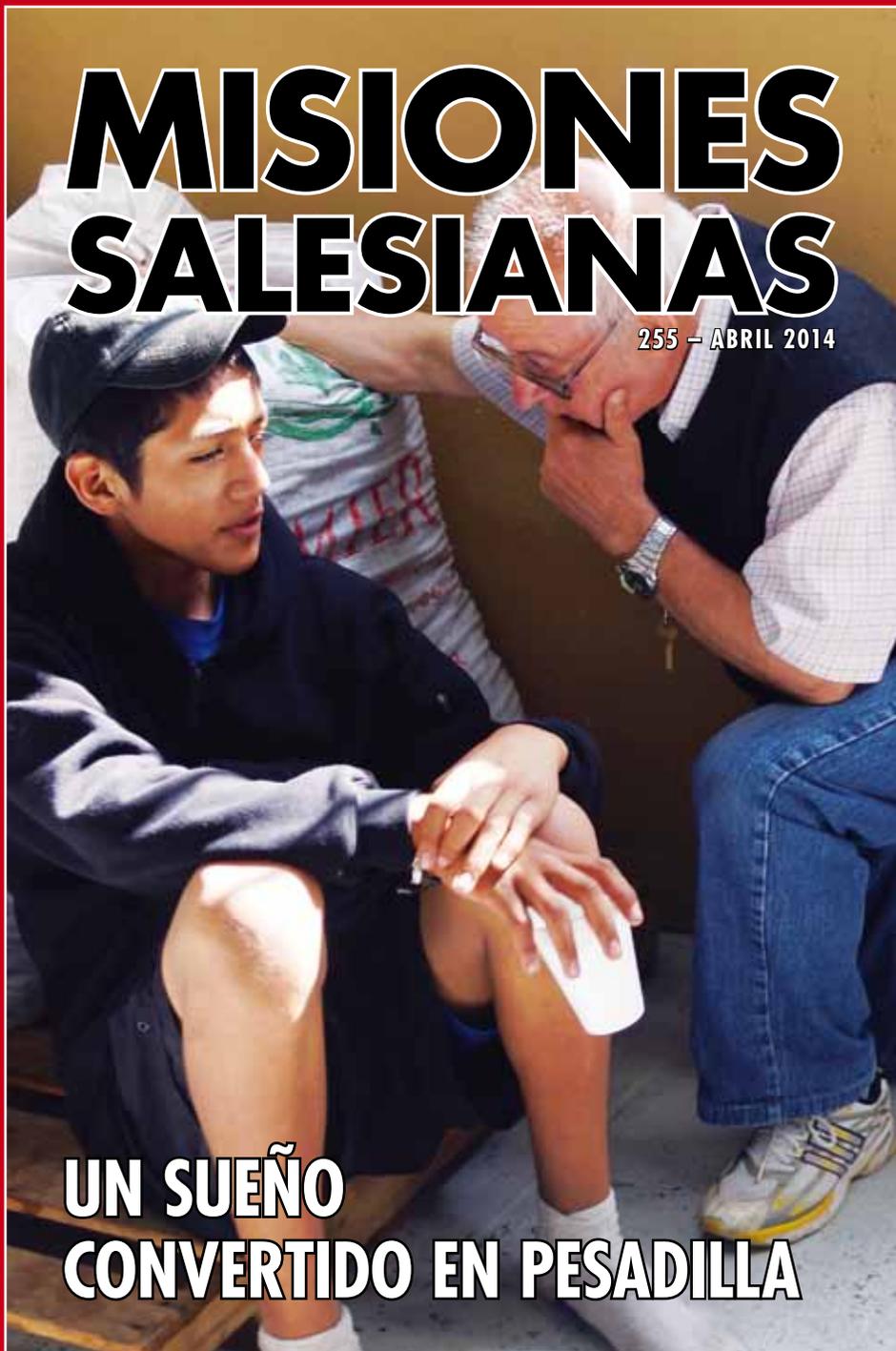


# MISIONES SALESIANAS

255 - ABRIL 2014



## UN SUEÑO CONVERTIDO EN PESADILLA

# SUMARIO

**03 EDITORIAL**  
SUEÑOS ROTOS

**04 REPORTAJE**  
UN SUEÑO CONVERTIDO EN PESADILLA

**18 MISIÓN INFORMATIVA**  
NOTICIAS VARIADAS: CAPÍTULO GENERAL, FILIPINAS Y PERÚ

**22 EN PRIMERA PERSONA**  
LA DIGNIDAD POR ENCIMA DE TODO

**24 GRANDES OBJETIVOS**  
¿NOS AYUDAS A CONSEGUIRLOS?

**26 DESDE LA MISIÓN**  
LA CLAVE ESTÁ EN LA INFORMACIÓN

**30 EL RINCÓN DEL LECTOR**

## STAFF



MISIONES  
SALESIANAS

### DIRECTOR

Agustín Pacheco Pascua

### REDACCIÓN

Lorenzo Herrero Sánchez  
Ana Muñoz Álvarez  
Alberto López Herrero

### DISEÑO Y MAQUETACIÓN

Maite Antolín Ayuso  
J. Pablo Souto Aguado

### IMPRIME

DIN Impresores  
Depósito legal: M. 36.265-1987

### DISTRIBUIDOR

Misiones Salesianas  
Redacción y Administración  
C/ Ferraz, 81. 28008 Madrid  
Tfns. 91 455 17 20 Fax: 91 544 52 45

## DONATIVOS

**BANCO POPULAR:** ES77-0075-0001-82-0606999039  
Calle Alcalá, 26 - Madrid

**BANCO SANTANDER:** ES69-0049-2710-77-2814107477  
Calle Marqués de Urquijo, 36 - Madrid

**LA CAIXA:** ES07-2100-3478-37-2200008614  
Calle Les Corts, 1 - Barcelona

**BBVA:** ES23-0182-2000-21-0209612837  
Calle Marqués de Urquijo, 10 - Madrid

### GRACIAS POR TU GENEROSIDAD

Los datos personales que nos facilite quedarán incorporados a un fichero automatizado del que es responsable MISIONES SALESIANAS, para uso interno y cuyo objeto es la promoción y difusión de sus fines y actividades. De conformidad con la Ley Orgánica 15/1999, del 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal, y su normativa de desarrollo, tiene Vd. reconocidos los derechos de acceso, cancelación, rectificación y oposición, que podrá ejercitar mediante escrito dirigido a tales efectos a nuestro domicilio social sito en C/ Ferraz nº 81, 28008 Madrid.

## EN LA RED

**E-MAIL** revista@misionessalesianas.org **TWITTER** @MSalesianas

**WEB** www.misionessalesianas.org

**FACEBOOK** facebook.com/MisionesSalesianas



## SUEÑOS ROTOS

Hoy, por desgracia, la emigración es noticia, los jóvenes españoles que hacen la maleta y los africanos que tratan de llegar a España. Nuestro país, la frontera de Europa con África es, junto con la isla italiana de Lampedusa, la primera tierra que avista el africano que quiere llegar a Europa y, muchas veces, el escenario donde se desarrolla la noticia de los sueños ahogados.

Pero la realidad de las costas europeas no es única y, aunque aquí nos parezca de una magnitud desorbitada, la situación del migrante en un país como México es sobrecogedora.

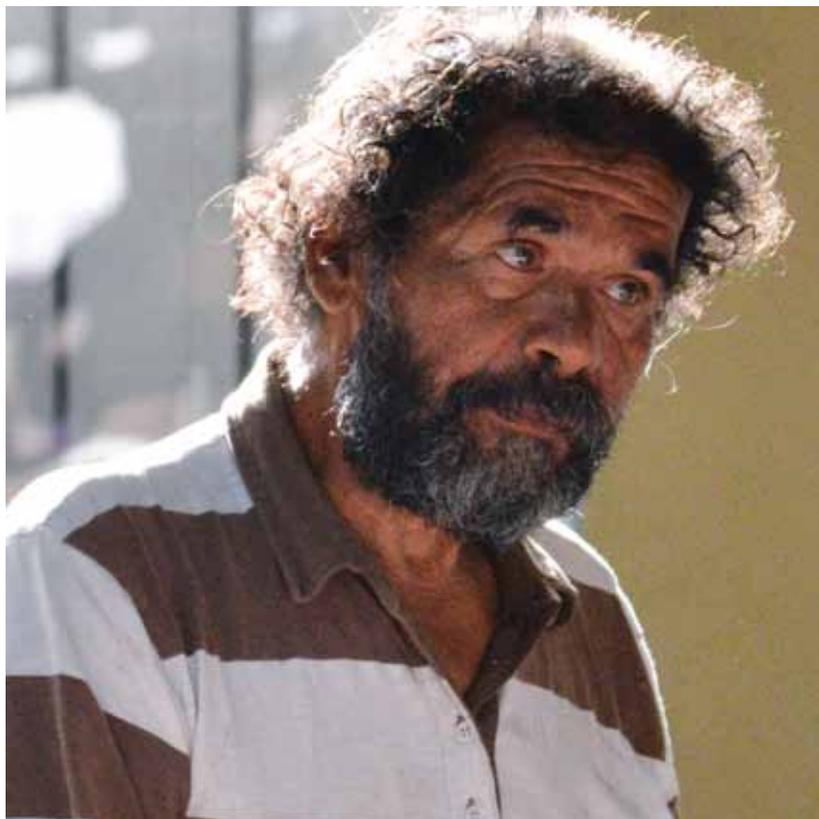
México es la puerta de entrada al sueño americano, un eslogan tras el que se esconden los tres mitos más repetidos al hablar de los Estados Unidos: 'tierra de abundancia, tierra de oportunidades y tierra de destino'. Un eslogan que cada año lleva a más de medio millón de centroamericanos a atravesar la frontera de México de manera ilegal para recorrer los 3.000 kilómetros que les separan de su sueño, Estados Unidos, la tierra de la libertad. Abandonan sus hogares, sus familias y su seguridad por necesidad. Sin embargo, en su éxodo, se verán sometidos a vejaciones de todo tipo que romperán sus sueños. Los Salesianos en México tratan de recomponer esos sueños rotos. Sin embargo, la clave radica en el trabajo previo, que se realiza en toda América, crear las oportunidades necesarias para que el futuro no sea propiedad sólo del Norte.



# REPORTAJE

## UN SUEÑO CONVERTIDO EN PESADILLA

*“Todo lo que tengo lo dejé en casa... Mi familia, mis hijos... Pero llegaré a Estados Unidos, tengo que darles a mis hijos todo lo que yo no tuve”. Es el testimonio de una inmigrante que vive en la ciudad de Tijuana esperando su oportunidad para ‘saltar’. Pero es el testimonio de todos los que viven en las ciudades fronterizas de México y que sueñan con un futuro mejor. El ‘sueño americano’ que para miles de personas se convierte en pesadilla.*





## UN VIAJE PELIGROSO

Más de 12 millones de mexicanos viven fuera de sus fronteras en la actualidad. Y cientos de miles de compatriotas tratan de seguir sus pasos. Sin embargo, México acoge también a cientos de miles de centroamericanos que inician su viaje para llegar a Estados Unidos. Así, miles de personas llegan a las ciudades fronterizas mexicanas con la idea de poder pasar a Estados Unidos y mejorar su vida y la de sus familias. Desde 1994, más de 4.000 inmigrantes han muerto en México intentando llegar a Estados Unidos.

Para todos el viaje es difícil y peligroso. Muchos migrantes son asaltados y sufren robos, otros son secuestrados... algunos de ellos son asesinados y muchos otros siguen desaparecidos. Sus familias viven sin saber qué ha sido de ellos. Para muchos, el secuestro es el miedo más grande ya que sus familias no podrían pagar su rescate.

Hambre, soledad, cansancio, miedo... son los 'acompañantes' del viaje para miles de personas que tratan de alcanzar su sueño. A lo largo del recorrido hay albergues para migrantes donde pueden descansar seguros, comer y darse un baño.

Cada día, cientos de personas ponen en riesgo su vida en los 'trenes de la muerte'. Viajan en los techos del tren. "A veces, pagan a los maquinistas para que vayan más rápido y no paren el tren. Pero hay personas que caen y quedan mutiladas y, a veces, hay accidentes muy graves", explica Mercedes Alonso, que fue voluntaria en la obra salesiana de Nuevo Laredo.



### DE IDA Y VUELTA

En las ciudades fronterizas conviven los inmigrantes que quieren marcharse a EE.UU. con aquellos que son deportados por las autoridades estadounidenses por residir allí de manera ilegal. En el año 2013, llegaron sólo a Tijuana más de 51.000 personas deportadas por los Estados Unidos. Personas que llevaban años en EE.UU., que tienen familia allí y que, de un día para otro, lo han perdido todo. “Las personas a las que deportan han dejado lo mejor de ellas en Estados Unidos... también a sus mujeres e hijos”, explica Margarita Andonegui, coordinadora y cofundadora del Desayunador Padre Chava de Tijuana.



UN VOLUNTARIO DEL DESAYUNADOR PADRE CHAVA ORGANIZANDO LA ENTRADA DE LOS ASISTENTES AL CENTRO.

## SER MUJER, PROBLEMA AÑADIDO

*“El secuestro de niñas y jóvenes está a la orden del día. Algunas vuelven a aparecer... otras nunca lo hacen”, explica Mercedes Alonso, una voluntaria que trabajó en Nuevo Laredo (México). En la frontera mexicana con EE.UU., ser mujer es un problema añadido. Ciudad Juárez se ha convertido en un foco mediático por la desaparición de sus mujeres y jóvenes, pero es una realidad común en la mayoría de los pueblos y ciudades fronterizas. El destino de las mujeres, niñas y jóvenes es el mismo: violaciones y/o la prostitución dentro de México o en EE.UU. “Les dan un tirón y las meten en un coche”, cuenta Mercedes. Ése es el método.*

*Las mujeres son continuas víctimas de violación de sus derechos. Por ello, en las obras salesianas se hace especial hincapié en la educación en la igualdad y el respeto. Las mujeres en las zonas fronterizas, pobres e inseguras, de México son el motor de las familias, como ocurre en otras partes del mundo. Sobre ellas recae el cuidado de los hijos y el hogar, la atención a los mayores y el sustento de la familia. “Los hombres... algunos trabajan, otros esperan su oportunidad para saltar a EE.UU... y a otros los ves bebiendo todo el día”, explica Mercedes.*

## LOS SALESIANOS EN LA FRONTERA

Los Salesianos trabajan en varias ciudades fronterizas: Tijuana, Mexicali, Ciudad Juárez, Nogales, Piedras Negras y Nuevo Laredo. En todas ellas se encuentran con problemas de inmigración, inseguridad, pobreza y falta de futuro para los jóvenes. A través de los oratorios tratan de ayudar para que los niños y jóvenes puedan jugar en ambientes seguros y trabajan la educación en valores para que no se repitan los mismos patrones. Además, dan formación a muchos chavales y adultos para que el 'salto' a Estados Unidos sea con recursos y tengan más posibilidades de alcanzar su sueño. Así, se ofrece capacitación y cursos de inglés. "Muchos jóvenes emprenden su viaje llenos de esperanza para llegar a la tierra prometida, pero luego se dan cuenta de que la realidad es otra. Son explotados, se lesionan en el viaje...", explicó el cardenal salesiano Maradiaga en una jornada sobre Juventud y Migración en Naciones Unidas.





EL PADRE JESÚS ATIENDE A UN MIGRANTE EN EL DESAYUNADOR DE LA FRONTERA.

## VIDAS ROTAS

El Desayunador del Padre Chava en Tijuana es la obra salesiana donde más se acercan a la realidad de los migrantes. Aquí se dan entre **1.200 y 1.500 comidas** cada día a los más desfavorecidos. Personas que quieren cruzar la frontera, pero, sobre todo, cientos de personas que han sido deportadas reciben un plato caliente cada día. "Tenemos otros servicios, consulta médica, baños, peluquería, ropero, asesoría legal, un pequeño albergue para 50 personas, servicio telefónico para que puedan ponerse en contacto con sus familias, financiamos el viaje a aquellos que quieren volver a su pueblo de origen...", explica Margarita Andonegui, que vio nacer el Desayunador.

Todo empezó el 30 de enero de 1999 con el desayuno para 17 jóvenes. Desde entonces, la actividad ha ido aumentando cada día y son muchas personas las que hacen largas colas para recibir un plato caliente y atención. "Yo tengo 5 hijos y es una ayuda muy grande la que me dan. Gracias a ellos sobrevive mi familia", explica Aremi García, una de las personas beneficiarias del Desayunador.

En Tijuana, alrededor de 10.000 personas duermen cada día en la calle o en la orilla del río. Muchas de ellas son personas que han sido deportadas. Algunas recién llegadas, otras lo hicieron hace tiempo, "pero no se quieren ir porque aquí, en la frontera, se sienten más cerca de sus familias que siguen viviendo en el Norte", dice Andonegui.

Cuando una persona es devuelta de Estados Unidos se encuentra desorientada. Muchos de ellos llevan años viviendo allí. "Muchos son despojados de todo, les roban, les quitan el dinero y al no tener papeles les arrestan. Pasan unos días en la cárcel y les sueltan. No tienen donde ir", cuenta la coordinadora del Desayunador.



VOLUNTARIA DEL DESAYUNADOR SALESIANO PADRE CHAVA.

“Llevo menos de un mes en Tijuana... estoy lleno de problemas. He estado sin comer, sin dormir, sin lavarme. Es un infierno. Gracias a los misioneros salesianos puedo comer, pero aún no sé qué hacer”, explica un beneficiario recién llegado. Y esa historia se parece a la de Juan, de 23 años, que llevaba tres en Estados Unidos; a la de Luis Ángel que no pudo con el desierto y se entregó a la policía migratoria... y a la de tantas otras personas que deambulan cada día en los alrededores de la frontera.

Con las deportaciones, “las personas quieren volver con sus familias y el fenómeno de la migración ya no es por las condiciones económicas sino que es moral, afectiva... quieren volver con los suyos. Por eso, se quedan en la frontera”, argumenta el salesiano Ernesto Hernández, director del Desayunador. El centro se encuentra a menos de 500 metros de la frontera para que los que llegan puedan encontrar rápidamente el lugar. “Aquí en Tijuana nos toca constatar el dolor de los deportados y la falta de atención por parte de las administraciones”, cuenta Jesús Arambarri, salesiano que ha visitado en varias ocasiones este centro.

Los Salesianos y los voluntarios que trabajan en el Desayunador tratan de ofrecer una ayuda integral a las personas que llegan a sus puertas. “Les ofrecemos asistencia primaria, pero también orientación, tanto para los que quieren ir al país vecino, como a los que llegan”, explica Ernesto Hernández.

Las ciudades fronterizas se ven como la puerta al futuro soñado. “Algunos lo consiguen, pero la mayoría no llega a Estados Unidos”, explica Mercedes Alonso. A pesar de ello, no podemos criminalizar la búsqueda de un futuro mejor. Se pueden poner muros muy altos en las fronteras, concertinas o llenarlas de policías... los pobres y marginados tratarán de saltarlos para vivir mejor y ayudar a la familia que se queda. “La burbuja del bienestar nos vuelve insensibles a los gritos de los demás, nos hace vivir en una burbuja, bella pero vacía. Nos hemos acostumbrado al sufrimiento ajeno. No nos interesa. No es nuestro problema”, nos apelaba el Papa Francisco hablando de la situación de los migrantes.

## HÉROES EN LA FRONTERA

Mercedes Alonso (Voluntaria)

*Al recordar mi experiencia de voluntariado en México me vienen a la memoria sonrisas y buenos momentos. En Villas de San Miguel, Nuevo Laredo, en la frontera con EE.UU., a más de 15.000 kilómetros de casa, me sentí como una más de la familia. Mi familia allí fueron Gladys, Carolina, Wendy, Rodolfo, Carmen, Verónica y otros voluntarios de la comunidad.*

*El proyecto en el que trabajé consistía en atender las actividades programadas en el Oratorio en Villas de San Miguel, en un entorno con graves problemas de inseguridad y violencia, desprotección y violación de los derechos, escasos recursos económicos, falta de agua potable y de sistemas de canalización... El Oratorio fue levantado por el P. Felipe con ayuda de los vecinos. El centro se abrió paso ante la desesperanza, el olvido y la violencia de esta localidad fronteriza de paso donde, gracias a los Salesianos y a los voluntarios, más de 500 niños sin recursos vivieron las "Vacaciones Felices con Jesús". Desde muy temprano, los niños acudían al Oratorio sonrientes acompañados por sus madres para compartir talleres de baile, deporte, manualidades, inglés, primeros auxilios, teatro, canto, ecología... que hacían posible vivir un día más, en un entorno de relativa seguridad, aprendiendo unos de otros, disfrutando de las pequeñas cosas. La felicidad era mayor aún los viernes, ya que salíamos a realizar visitas culturales al museo de la ciudad, a la piscina, al zoo o a los bomberos. Todos ellos son un gran ejemplo a seguir en medio de una realidad marcada por la inseguridad que conlleva la emigración clandestina. El Oratorio es un centro abierto para todas las personas de la localidad, supone una esperanza, una*

luz en mitad de este camino fronterizo donde los Salesianos ofrecen proyectos de refuerzo educativo para la inserción sociolaboral de jóvenes y adultos, proyectos de educación en valores para adolescentes y jóvenes a través del ocio, formación de formadores y sensibilización frente al problema de la inseguridad.

Oír hablar del sufrimiento de las personas que emigran hace pensar en las personas que llegan en las pateras, hambre, miseria, que generalmente se asocia al continente africano. Pero no son las únicas personas que se juegan la vida para sobrevivir. Si lo cambiamos por los trenes de la muerte, La Bestia, o cruzar a nado las peligrosas aguas del Río Bravo, la crudeza de la realidad es similar. Aun así, no se pierde la sonrisa, la amabilidad y el tiempo para saludar e interesarse por el otro. De nuevo hoy me siento agradecida hacia las personas que construyen día a día el Oratorio y compartieron su sonrisa. Estas personas son héroes en la frontera.



FOTOGRAFÍA TOMADA POR MERCEDES ALONSO

## 50 AÑOS DE PRESENCIA MISIONERA ENTRE LOS MIXES

Los mixes habitan la parte más intrincada de la Sierra Madre Occidental. Son un pueblo de músicos. La mayor parte de ellos hablan su propia lengua y antes de aprender el español, aprenden a leer partituras musicales. Cada pueblo tiene su banda de música. Además, son unos artesanos reconocidos en todo el mundo, por los colores de sus telas, barros y cerámicas.

La presencia de los salesianos en Tlahuiloteppec se remonta a 1963. Sin embargo la escuela Xaam, uno de los puntos más importantes la zona, lleva funcionando ininterrumpidamente desde 1983 gracias a los donativos particulares. Tanto en primaria como en secundaria la felicidad se desborda. La hora del recreo se convierte en un gran bullicio, entre las amplias faldas y las blusas bordadas y las tradicionales vestimentas de manta blanca de los niños. Los Salesianos ofrecen a estos niños y niñas la posibilidad de una educación de calidad sin renunciar a sus raíces culturales. Los pequeños también reciben una pieza de fruta al inicio de las clases y el almuerzo a las 11:00. Tras las clases los niños realizan, además, talleres y actividades ocupacionales extra. Un esfuerzo de esta naturaleza es importante y más en un entorno donde uno de cada tres niños no vive con sus padres, pues éstos han tenido que emigrar para poder subsistir.





FOTOGRAFÍA TOMADA POR MERCEDES ALONSO

Los misioneros salesianos trabajan cada día al lado de los débiles y los más necesitados. Viven en la frontera y comparten su sufrimiento y sus sueños. “Mil millones de personas dependen de la inmigración para mejorar la salud, la educación, escapar de la pobreza y los conflictos”, argumenta el Cardenal Maradiaga.

La inmigración no se vence con altos muros. La educación, la formación, el empleo y las oportunidades son el camino para que no haya que jugarse la vida por tener un futuro mejor. ■





## EL XXVII CAPÍTULO GENERAL DESPIDE A DON PASCUAL CHÁVEZ COMO RECTOR MAYOR

*A las puertas de la celebración del bicentenario del nacimiento de Don Bosco, 220 salesianos en representación de los más de 15.000 repartidos por el mundo se reúnen en Roma para la celebración del XXVII Capítulo General de la Congregación.*

Bajo el lema “Testigos de la radicalidad evangélica” este vigésimo séptimo Capítulo General se está desarrollando en la Casa General de los Salesianos desde el día 3 de marzo y concluirá el día 12 de abril. Entre los objetivos de este Capítulo se encuentra el abordar diversos temas sobre la vida de las comunidades salesianos y sobre la misión educativa y evangelizadora entre los jóvenes. Sin embargo, también está marcado por ser el último encuentro presidido por don Pascual Chávez como Rector Mayor de los Salesianos. En este capítulo se elegirá al que será el décimo sucesor de Don Bosco, así como a los miembros del Consejo General de la Congregación. ■



*Nota: Al cierre de esta edición aún no tenemos conocimiento de los nombramientos. Para una información más actualizada les invitamos a visitar nuestra web [www.misionessalesianas.org](http://www.misionessalesianas.org) o la web de la Congregación [www.sdb.org](http://www.sdb.org).*



## EN MARCHA LOS PROYECTOS SALESIANOS PARA LA RECONSTRUCCIÓN TRAS EL PASO DEL TIFÓN HAIYÁN

*El día 8 de abril se cumplirán 5 meses desde que el tifón Haiyán devastara todo lo que encontró a su paso en el archipiélago filipino. Los proyectos salesianos para la reconstrucción de las infraestructuras ya están en marcha gracias a la gran solidaridad de muchísimos donantes.*

El 8 de noviembre de 2013 las Islas Filipinas empezaron a ser una triste noticia en todo el mundo. El paso del tifón 'Haiyan', el de mayor magnitud de la historia, devastó todo cuanto encontró a su paso, especialmente en la región de Visayas: el norte de Cebú, Samar oriental, Leyte y Aklan fueron las más afectadas. De estas cuatro áreas, Tacloban, ciudad de la provincia de Leyte, se llevó la peor parte. Los Salesianos organizaron desde el primer momento una operación de socorro que, dada la magnitud, pasó a ser de emergencia con la ayuda de Don Bosco Network, las Procuras Misioneras y ambientes salesianos de todo el mundo. En esta fase de reconstrucción, los Salesianos se han comprometido a la reparación de 2.000 viviendas y la rehabilitación de 10 escuelas. Los alumnos de carpintería de los Centros de Capacitación Don Bosco de Pasil y Liloan están involucrados en esta tarea, que es posible gracias a ti. ■

## LOS 'NIÑOS PLOMO' DE PUERTO NUEVO CONTAMINADOS PERO NO OLVIDADOS

*Más de 80 niños y niñas de los barrios pobres de Puerto Nuevo, en la región de Callao (Perú), que viven con altos niveles de plomo en la sangre, reciben ayuda para mejorar su calidad de vida. El puerto de esta ciudad es uno de los lugares donde se almacenan y transportan grandes cantidades de plomo que contaminan el ambiente.*

Los Salesianos de Perú junto con la Fundación 'Don Bosco Nel Mondo' han puesto en marcha el proyecto 'Niños de Plomo' para ofrecer ayuda a estos niños y niñas que, además de la situación de pobreza en la que viven, hay que sumarle el problema de encontrarse contaminados por la presencia de plomo en su sangre. Esta situación es especialmente peligrosa en la infancia pues puede acarrear graves problemas de aprendizaje y retraso en las habilidades cognitivas. Estos niños reciben clases de apoyo, realizan talleres psicoeducativos, juegos para mejorar sus niveles de razonamiento y alfabetización. Además, cuentan con la posibilidad de realizar talleres de música y baile que les ayudan a mejorar su estado físico, mental y emocional. ■



# INTENCIONES DE MISA

SI DESEA QUE NUESTROS MISIONEROS CELEBREN ALGUNA MISA POR ALGÚN FAMILIAR Y/O AMIGO SUYO SÓLO TIENE QUE RELLENAR ESTA HOJA Y ENVIARLA POR CORREO. INDÍQUENOS, POR FAVOR, EL NOMBRE DE LAS PERSONAS POR LAS CUALES DESEA QUE SE CELEBREN Y LA CANTIDAD DE MISAS QUE SOLICITA.



NOMBRE ..... N° DE MISAS

SU DONATIVO POR ESTE CONCEPTO SE DESTINARÁ A NUESTRAS MISIONES. DONATIVO POR MISA 6€.

N° TOTAL DE MISAS

IMPORTE TOTAL DE DONATIVO



## DATOS PERSONALES. POR FAVOR, ESCRIBA EN MAYÚSCULAS

NOMBRE Y APELLIDOS

CALLE  N°  PISO  PUERTA

OTROS DATOS  BLOQUE  ESCALERA

POBLACIÓN  CÓDIGO POSTAL

PROVINCIA  TELF.  MÓVIL

FECHA DE NACIMIENTO  DNI

E-MAIL

Sus datos personales quedarán incorporados a un fichero automatizado del que es responsable MISIONES SALESIANAS para su uso interno y cuyo objeto es la promoción y difusión de sus fines y actividades. De conformidad con la Ley Orgánica 15/1999 del 13 de Diciembre de Protección de Datos de Carácter Personal, y su normativa de desarrollo, tiene Vd. reconocidos los derechos de acceso, cancelación, rectificación y oposición, que podrá ejercer mediante escrito dirigido a nuestro domicilio social sito en C/Ferraz nº 81, 28008 Madrid.

\* El DNI es necesario si desea desgravar el donativo en la Declaración de la Renta  
En caso de ser menor de edad es necesaria la firma de los padres o tutores

## FORMAS DE PAGO. POR FAVOR, SEÑALE CON UNA X SU ELECCIÓN Y RELLENE SUS DATOS EN CASO DE SER NECESARIO

### DOMICILIACIÓN BANCARIA

EN ESTA CUENTA  -

IBAN ENTIDAD OFICINA DC NÚMERO DE CUENTA

### TRANSFERENCIA (DESDE SU BANCO O CAJA A UNA DE ESTAS CUENTAS CORRIENTES) - POR FAVOR, ADJUNTE FOTOCOPIA DE LA TRANSFERENCIA

	IBAN	ENTIDAD	OFICINA	DC	NÚMERO DE CUENTA
<input type="radio"/> BANCO POPULAR	ES77	0075	0001	82	0606999039
<input type="radio"/> SANTANDER	ES69	0049	2710	77	2814107477
<input type="radio"/> BBVA	ES23	0182	2000	21	0209612837
<input type="radio"/> LA CAIXA	ES07	2100	3478	37	2200008614

### CHEQUE BANCARIO nominativo a favor de Misiones Salesianas y cruzado con la leyenda "ABONAR EN CUENTA"

### GIRO POSTAL Enviar a: C/ Ferraz 81 - 28008 Madrid - POR FAVOR, ADJUNTE ORIGINAL O FOTOCOPIA DEL GIRO

### TARJETA DE CRÉDITO (SEÑALE CON UNA X EN EL RECUADRO CORRESPONDIENTE)

VISA  AMERICAN EXPRESS  MASTER CARD  OTRA

N° DE TARJETA

ESCRIBA TODAS LAS CIFRAS DEL NÚMERO DE TARJETA

CADUCIDAD DE LA TARJETA: MES  AÑO

FECHA Y FIRMA DEL TITULAR

# PRIMERA PERSONA

## EN PRIMERA PERSONA

### LA DIGNIDAD POR ENCIMA DE TODO

*George Menampampil*

*Procurador en la Procura de Misiones Salesianas de India*

*“¿Aceptaría un cerdo como pago de las tasas escolares?”, me preguntó un jefe del pueblo Manipur. Y respondí que por supuesto. Fui al pueblo y escogí uno.*

Manipur es un pequeño pueblo en el que tan sólo viven seis familias. No hay ningún colegio en los alrededores y su situación es tan delicada que no pueden pagar para que sus niños y niñas puedan ir a la escuela. Así que no iban.

Seis niños de este pueblo fueron admitidos en un “curso puente”, que ideé. Eran niños de entre 11 y 13 años que no habían tenido la oportunidad de estudiar. Los niños entraron en el internado y se les puso en un programa intensivo. Un niño en estas edades aprende más rápido. Además, los niños de Manipur estaban muy motivados por la oportunidad de aprender. Tras un año en el “curso puente”, pudieron matricularse en clases de quinto y sexto.

En ese tiempo, el colegio Don Bosco gastó unos 20 euros al mes por cada niño que asistía al curso. Decidimos preguntar a los padres si se podían hacer cargo de pagar una tasa de 2,5 euros. El jefe del pueblo se presentó en el colegio para ver la posibilidad de que sus niños y niñas siguieran estudiando sin pagar nada. Su pueblo no tenía dinero para hacer frente a ese gasto. Fue entonces cuando le dije que podríamos ver la posibilidad de que pagasen en especie. Entonces, saltó la idea del cerdo. Un carnicero puede llegar a pagar más de 85 euros por un cerdo y esa cantidad era suficiente para poder pagar la escuela.

Parece una locura, ¿no? La realidad es que no. Por un lado, si los niños volvían a casa, las familias tendrían que hacerse cargo de

mantenerlos y alimentarlos. Por otro, estaba la dignidad de las personas, aunque éstas sean pobres.

Las tribus y los pueblos de Manipur no han sido nunca mendigos. Es importante que los padres sientan que les están dando la oportunidad a sus hijos de tener un mejor futuro. El Colegio Don Bosco tan sólo está ayudándoles a conseguirlo. Así, con esa pequeña aportación de los padres, ellos ganan en dignidad. Y para nosotros esto es muy importante.

Los misioneros salesianos no queremos que se identifique de ninguna manera a los más vulnerables. Tenemos que ayudar a mantener su dignidad.



EL P. GEORGE MENAMPARAMPIL. JUEGA A LAS CANICAS CON LOS NIÑOS.

Podemos echar una moneda a un mendigo, pero también poder dejársela en la mano con respeto y con una sonrisa. Cuando respetamos a quien menos tiene también respetamos la dignidad humana que todos compartimos. ■



# GRANDES OBJETIVOS

## GRANDES OBJETIVOS

CÓDIGO  
**2229**

### EQUIPAMIENTO PARA UNA NUEVA IGLESIA EN VIANA (ANGOLA)

*El padre Filiberto Rodríguez nos escribe desde Angola apelando a nuestra generosidad. "En Angola están viviendo la experiencia de la paz, después de una guerra de 30 años".*

El gobierno, identificado totalmente con el partido mayoritario y casi único, controla todo, en la mayoría de los casos para su propio beneficio. Se invierte mucho en infraestructuras, sin embargo, los servicios directos a la población no son atendidos adecuadamente. En Viana, una ciudad industrial con 1.400.000 habitantes, los Salesianos estamos construyendo una iglesia junto a nuestra escuela secundaria. Esta iglesia se está realizando con trabajadores propios y alumnos que han salido de nuestros centros tras cursarla especialidad de albañilería. Nuestro gran problema es el mobiliario, es casi imposible encontrar bancos y equipamiento de calidad a un precio razonable en Angola". La importancia de este objetivo se justifica en la falta de una iglesia católica atendida por sacerdotes en la zona. Solamente existen pequeñas capillas espontáneas a pie de calle, frente a las grandes sedes de las sectas llegadas de Brasil y EE.UU. que poseen gran cantidad de recursos económicos.

#### NECESIDADES:

- 48 bancos.
- Otro equipamiento básico para la realización de los servicios religiosos.

CÓDIGO

**2229**

SI QUIERES COLABORAR NO OLVIDES INDICAR EL CÓDIGO EN TU DONATIVO

2187

## PUPITRES PARA ESCUELA PRIMARIA Y SECUNDARIA EN COCHABAMBA (BOLIVIA)

La hermana Daysi Leonor Alvarado nos solicitaba ayuda para comprar 80 pupitres dobles para el colegio Hno. Pacífico Feletti perteneciente las Escuelas Populares Don Bosco del barrio popular 1º de Mayo. Esta unidad educativa ha crecido conforme a la demanda y hoy atiende a 1.554 estudiantes en turnos de mañana y tarde. Gracias a vosotros 160 niños más pueden recibir educación.



P.A.M. Madrid, 120€. J.M.H. Madrid, 260€. M.E.A.A. Sigüenza, 30€. A.A.P. Madrid, 60€. J.M.C. Castelldefels, 10€. E.C.G.M. 100€. E.C.G. Oviedo, 30€. C.L.MdA. Puente la Reina, 50€. J.F.C.U. Bilbao, 100€. E.M.F.Y. Cozar, 100€. P.I.N. Telde, 12€. M.C.B. Serra, 60€. E.T.B. Las Palmas, 100€. I.L.E. Córdoba, 60€. O.A.P. Valladolid, 60€. J.C.C. Huesca, 50€. G.A.M. Úbeda, 6€. M.L.S.H. Barcelona, 50€.

2214

## FORMACIÓN PARA RESPONSABLE DE PROYECTOS (CUBA)

El salesiano Santiago Martínez nos escribía desde La Habana solicitándonos ayuda para poder formar a una persona que se encargue de la Oficina Salesiana de Proyectos en Cuba. Hasta ahora todos los proyectos en la isla se estaban gestionando desde la Oficina de Planificación y Desarrollo en la República Dominicana, la dificultad para realizar viajes de control evidenciaba la necesidad de una delegación en Cuba. Gracias a vuestra ayuda hemos podido formar a una persona para encargarse de este puesto.



J.M.G.C. Girona, 30€. E.R.R.C. Madrid, 6€. P.I.N. Telde, 12€. C.L.MdA. Puente la Reina, 50€. M.L.N. Alcobendas, 50€. J.N.A.H. Las Palmas de Gran Canaria, 200€. M.C.B. Serra, 60€. E.R.R. Majadahonda, 60€. J.A.D.F. Madrid, 60€. A.V.S. Talavera de la Reina, 30€. J.C.C. Huesca, 50€. J.I.A.A. San Sebastián, 100€. P.P.I. Madrid, 30€.

**CONSEGUIDO**

**GRACIAS**



GRANDES OBJETIVOS

## “LA CLAVE ESTÁ EN LA FORMACIÓN”

*El misionero salesiano Fernando Hernández visitó la Procura Misionera de Madrid y nos contó la realidad con la que se enfrenta cada día en Kara (Togo), jóvenes sin estudios en una zona de gran pobreza.*



FERNANDO HÉRNANDEZ (TOGO).

### ¿Cómo es la situación actual en Kara?

La zona de Kara es una de las más pobres de Togo y hay muy pocas salidas para los jóvenes. Muchos de ellos se pasan el día sin hacer nada. Es una tónica en la zona... pero a los jóvenes hay que darles algo que hacer, ofrecerles una salida, un futuro.

### Y eso es lo que hacen los misioneros salesianos...

Bueno, eso es lo que intentamos. Para nosotros, la clave está en la formación de jóvenes y niños. Así, contamos con una escuela a la que acuden niños de toda el área. En esta escuela nos encontramos a tan sólo tres cursos de poder incluir el bachillerato. Además, tenemos a casi 300 chavales en la escuela de formación profesional donde aprenden un oficio.

### El área de formación profesional es su terreno...

Sí, soy el responsable de la escuela y creo que estamos haciendo un buen trabajo. Por ahora contamos con un primer nivel, lo que se llama el Certificado de Final de Aprendizaje (CFA) con especialidades en carpintería, albañilería y soldadura. Después, los alumnos pueden seguir con el CAP (Certificado de Aptitud Profesional) en electricidad, albañilería y este año se iniciará también el de metálica. Son estudios más elevados que el nivel de aprendiz.

## ¿Cómo son los chavales que estudian en el centro?

Son jóvenes con muchas necesidades. La mayoría vive en el seno de familias pobres y el 50% viene de aldeas y zonas rurales cercanas a Kara. Son chavales que no han tenido acceso a la educación o ésta ha sido de una calidad pésima. Su nivel cultural y educativo son tremendamente bajos, como en el resto del país. Pero son chavales estupendos, buenos... que con un pequeño empujón pueden hacer grandes cosas.

## ¿Y las chicas?

Las chicas y las mujeres tienen aún peores condiciones. El papel de la mujer queda en el ámbito familiar. Es la que cuida a los niños y los enfermos, hace la comida... Muy pocas van a la escuela y no participan en sus comunidades. Es una sociedad patriarcal donde las mujeres tienen poco que decir. En este sentido, los Salesianos trabajamos para que esto cambie: desarrollamos un proyecto de desarrollo rural y alfabetización de las mujeres. No sólo se las enseña a leer, escribir y expresarse, también a cómo mejorar la higiene de su familia, la alimentación... Se les ofrece herramientas para que participen en la toma de decisiones de sus comunidades. Además, en la escuela de formación profesional vamos a incluir la especialidad de secretariado internacional. Estamos elaborando un plan de estudios que merezca la pena, que sea diferente a lo que hay en el país.





### DATOS SOBRE TOGO

- El 40% de su población tiene menos de 15 años y sólo el 2,8% es mayor de 65.
- El 41% de la población no tiene acceso al agua potable.
- El 88% de la población no tiene saneamientos adecuados.
- El 40% de la población vive con menos de 1 dólar al día.
- Sólo el 50% de los adultos sabe leer y escribir.

### Además de las escuelas, ¿qué más nos encontramos en la obra salesiana de Kara?

Pues contamos con un modesto dispensario. Es una instalación pequeña que tan sólo puede tratar enfermedades comunes, pero consigue sacarnos de algún apuro. Y, además, tenemos tres hogares para niños de la calle... Dos para chicos y uno para niñas. En Kara hay muchos niños y niñas viviendo en los mercados y en las calles... Son niños que han huido de sus casas o que han sido víctimas del tráfico de menores. No conocen lo que es un hogar. Nosotros tratamos de ofrecerles amor y un lugar seguro en el que vivir.

### ¿Cómo ve la evolución del país?

La evolución de Togo no es de un gran salto. Miras hacia Benín, por ejemplo, y ves un país que va desarrollándose... Sin embargo, en Togo... la evolución es mucho más lenta. No hay una apuesta por los servicios básicos de las personas ni el Gobierno parece preocuparse demasiado por ello. No obstante, aquí seguiremos trabajando para los que más nos necesitan. ■

# UN LEGADO DE VIDA PARA LOS NIÑOS

CUANDO YA NO ESTÉ AQUÍ QUIERO  
SEGUIR AYUDANDO A LOS NIÑOS  
NECESITADOS DE LAS MISIONES

## SOLICITUD DE INFORMACIÓN SOBRE HERENCIAS Y TESTAMENTOS

SI NECESITA AMPLIAR INFORMACIÓN O ASESORAMIENTO LEGAL PARA REALIZAR SU TESTAMENTO EN FAVOR DE MISIONES SALESIANAS, PUEDE CONTACTAR CON NUESTRA ASESORÍA JURÍDICA POR EMAIL, POR TELÉFONO O POR CORREO RELLENANDO CON SUS DATOS EL SIGUIENTE CUPÓN.

NOMBRE Y APELLIDOS

CALLE  N°  PISO  PUERTA

OTROS DATOS  (Urbanización, etc.) BLOQUE  ESCALERA

POBLACIÓN  CÓDIGO POSTAL

PROVINCIA  TELÉFONO  MÓVIL

FECHA DE NACIMIENTO  DNI

E-MAIL

POR FAVOR, ENVÍELO A: C/ Ferraz, 81 28008 Madrid.

☎ 91 455 17 20 📠 91 544 52 45

✉ [herencias@misionessalesianas.org](mailto:herencias@misionessalesianas.org)



## EL RINCÓN DEL LECTOR



### VUESTRAS CARTAS

Manuel y Blanca son dos lectores de Misiones Salesianas que han querido compartir su experiencia con nosotros. Os animamos a todos a hacernos llegar vuestras opiniones o sugerencias por correo postal o a través del correo electrónico.

*Manuel C.C. - Huesca*

*Mi hijo que vive en Andorra me ha dejado para leer un folleto de Misiones Salesianas entregado y dedicado por su propio autor, Francesc Balauder, titulado "Matondo Kue N'Zambi". Sabe que sigo de cerca todo lo que puedo la vida misionera salesiana, recibiendo puntualmente la revista Misiones Salesianas. Esta misma mañana he leído, "vivido y sufrido", siguiendo atento las andanzas y amenazas a los misioneros y, en el presente caso, la de los "sitiados" en Brazzaville (Congo), donde vivió el P. Francesc Balauder. Tengo 75 años y siempre he estado muy unido a la familia salesiana aquí en Huesca -y sigo- y nunca he olvidado a mi primer profesor salesiano, navarro para más detalle, que me guió en mis primeros años para seguir sus pasos; pero mi destino era la familia. Sigue en mi mente aquella canción que nos enseñó de "Tener un hijo misionero, fue siempre madre tu ilusión..." Me ha gustado mucho la narración y el uso de la palabra "Providencia" ante cualquier contratiempo. Era el recurso de Don Bosco y todos sabemos hasta dónde llegó. Ánimo vosotros, los jóvenes, para ser salesianos y misioneros salesianos. Ningún año faltáis a la cita desde aquel 11 de noviembre de 1875 en que Don Bosco en persona entregaba los primeros crucifijos a los diez primeros misioneros. Y van 144<sup>a</sup> las expediciones que con este año han sumado. Lo dijo Don Bosco, lo recuerda don Francesc Balauder y me place escribirlo: "La Providencia siempre está allí". Felicidades don Francesc y felicidades a Misiones Salesianas, a la que todos tenemos que ayudar con nuestras oraciones y con nuestras aportaciones. Y gracias por su felicitación y por el calendario.*

*Blanca. G.- Santa Cruz de Tenerife*

*Hace 20 años que tengo la suerte de colaborar con ustedes y, desde siempre, ha sido para mí un motivo de satisfacción. Si mi granito de arena ha hecho alguna vez sonreír a un niño, para mí ya es más que suficiente. Cuando empecé a participar en este gran proyecto poco iba yo a imaginar que iba a recibir más de lo que daba. Muchísimas gracias por dejarme ser miembro de su familia.*

## SOPA LETRAS

Esta sopa de letras contiene **10 palabras** que aparecen en este número de abril.

¡Encuétralas!

AYUDA: LAS PALABRAS SE ENCUENTRAN EN VERTICAL, HORIZONTAL Y DIAGONAL. PUEDEN LEERSE DE ARRIBA A ABAJO Y DE IZQUIERDA A DERECHA.

SOLUCIÓN SOPA DE LETRAS 254 - MARZO

- DAMASCO • GENOCIDIO
- KANDI • MENORES • MIEDO
- NOVIADO • PAZ •
- SANTUARIO • VOCACION
- VOTOS

Ñ	K	X	G	O	R	E	T	W	S
R	A	V	U	G	O	S	E	C	A
W	T	H	Q	A	D	O	M	A	K
S	E	X	Ñ	L	A	D	E	P	Z
O	O	G	U	E	N	X	X	I	S
Ñ	D	A	Y	I	U	N	I	T	E
E	A	N	Z	P	Y	X	C	U	T
U	D	A	A	I	A	Q	O	L	N
S	I	U	U	H	S	E	I	O	A
Z	N	J	R	C	E	O	I	I	R
K	G	I	J	R	D	M	B	O	G
T	I	T	T	A	R	O	H	A	I
I	D	Ñ	G	R	B	L	K	P	M
L	T	K	A	R	A	P	N	A	N
P	Ñ	S	K	G	K	Ñ	P	K	I

## TENEMOS UNA PREGUNTA PARA TI



¿Qué te aporta colaborar con Misiones Salesianas?



Los misioneros salesianos trabajan cada día para construir un mundo mejor. Y tú, ¿qué haces para ello?



**CONTACTA**

### ENVÍANOS UNA CARTA:

Revista Misiones Salesianas  
C/ Ferraz, 81 - 28008 Madrid

### ENVÍANOS UN MAIL

revista@misionessalesianas.org

### SÍGUENOS EN

www.facebook.com/MisionesSalesianas  
Twitter: @MSalesianas





**DATOS:**

Calle Lisboa, 4 28008 Madrid

- ◊ Moncloa
- ◊ Argüelles
- 🚏 línea 74

Imprescindible cita previa

## MUSEO MISIONERO SALESIANO

EL MUSEO MISIONERO SALESIANO ES UN RECORRIDO POR DIFERENTES CONTINENTES. CONSTA DE UNA RICA SELECCIÓN DE OBJETOS PROCEDENTES DE LAS MISIONES Y EN LA QUE DESTACAN LOS REALIZADOS ARTESANALMENTE: ARMAS, CERÁMICA, CESTERÍA, BRONCES, TEXTILES, TALLAS DE MADERA, MARFILES, PORCELANAS,...

*135 años de historia misionera*

Si quieres visitar el museo puedes ponerte en contacto con nosotras mediante:  
Correo electrónico: [infomuseo@misionessalesianas.org](mailto:infomuseo@misionessalesianas.org) o por Teléfono: 91 455 17 20



**MISIONES  
SALESIANAS**

Madrid 28008, Ferraz 81. ☎ 91 455 17 20 📠 91 544 52 45

[procura@misionessalesianas.org](mailto:procura@misionessalesianas.org)

[www.misionessalesianas.org](http://www.misionessalesianas.org)